布蘭諾華人宣道會
Plano Chinese Alliance Church

Sunday, January 16, 2022

5025 Custer Road, Plano, TX 75023
Tel: (972) 867-2990; http://www.pcactexas.org

Mission Statement 使命宣言

深度委身於「彼此相愛」、「成全聖徒」以建立神的子民
We committed to "love another" and
"equip the saints" to build up God's people

Senior Pastor 主任牧師：林炳輝牧師 Rev. Dr. Benjamin Lin
Pastor 牧師：傅國朝牧師 Rev. Dr. Samuel Fu
Pastor 傳道：葛强生 Cody Gustafson
Coordinator 聯絡人：趙明淑 Ruth Zhao

聚會時間表 Schedule of Service and Activities

週日 (Sunday)		
9:30AM	英文主日崇拜	English Worship (In-person & Online)
	中文主日學	Chinese Sunday School (Online)
	兒童崇拜	Children's Worship (Online)
11:00AM	中文主日崇拜	Chinese Worship (In-person & Online)
	兒童主日學	Children's Sunday School (Online)
11:15AM	青少年生活小組	Youth Life Groups
週三 (Wednesday)		
7:30PM	禱告會	Prayer Meeting (Online)
7:30PM	職青組	Young Adult Group (Online)
四 (Thursday)		
9:30AM	姊妹查經團契	Sister Bible Study Fellowship (Online)
週五 (Friday)		
8:00PM	成人小組	Small Groups (Online)
	兒童組	Children Group (Online)
	青少年組	Youth Group (Online)

中英文堂崇拜講員 (English & Chinese Worship Speaker)：
林炳輝牧師 (Rev. Dr. Ben Lin)
音控組 (A/V Team)：邱垂政/羅苑青/張峻峰/黃英哲/馬少彥
敬拜組 (Worship Team)：沈郁翔/張美卿/肖紅；司琴：李紋徽

English & Chinese Combined Worship Service & Live Streaming
中英文堂聯合崇拜+ Youtube 網上直播

Praise in Song 讚美敬拜　尊貴的主(Mejesty)　Worship Team 敬拜組
讚美 讚美 (Praise Him Praise Him)
我神眞偉大 (How great is our God)
信靠耶穌眞是甜美 (Tis So Sweet to Trust in Jesus)
Offertory Song 奉獻詩歌　我奉獻所有 (I Surrender All)
Prayer 禱告
Song 詩歌　輕輕聽 (Listen Quietly)
Message 信息　Stop Wandering, Enter the Promised Land　Pastor Ben Lin
停止繞行進入應許　林炳輝牧師
Deuteronomy 申命記 2:3
Responsive Song 回應詩歌　我在這裡我願意 (Here I am, I will)
Announcement 報告

家務事 Announcement

1. 歡迎新朋友，一次歡迎，永遠歡迎。上上周日新朋友：牟歌和廖梓軒。
   Welcome new friends. Welcome once, welcome forever . New friends last Sunday: Shirley, Claire Liao.
2. 今天聯合崇拜後立即召開會員大會，選舉治理同工，並通過 2022 年預算。
   Today we have joint worship, starting at 10:00 am, followed by the congregational meeting. We will vote on the 2022 budget, and elect new Governing Board members.
3. 今天下午 1:30，有治理同工月會，請同工注意，這也是新舊同工交接的時候，請新舊同工都準時出席。
   Governing Board Meeting – Today we have the first GB meeting of 2022. All the old GB and new elected members please be present in this meeting.
4. 只要是聯合崇拜，兒童詩班就暫停練習，跟著兒童主日學一同學習神的話。
   Children choir stop practice whenever there is a joint worship. Please join Children Sunday school to learn God's Word.
5. 2022 年一月份教會辦公時間：星期一至星期五上午 10 時至下午 3 時。
   In 2022 January, church office hours will be from 10am to 3pm, Monday through Friday.
6. 請樂意奉獻參與神國事工的弟兄姐妹將支票投入禮拜堂的奉獻箱內或寄到教堂：5025 Custer Rd., Plano, TX 75023，也可網上奉獻
   https://pcac.churchcenter.com/giving
   For your offering, you may put into the offering boxes in the sanctuary, mail checks o church, or give on-line.

(請繼續下頁，Continue to next page)

7. 儿童事工征募志愿者： 现招募儿童主日学第二时段(11:00-12:00 noon)的在线教学老师一名，请有意向的弟兄姊妹与教会联系。
Children's Ministry needs a Sunday school teacher to teach online for the second-hour service (11:00-12:00 noon). Please contact the Church office if you are willing to serve.

8. 爲了幫助我們每天在神面前領受神的話，聽到神對我們說話，我們爲大家預備了一些靈修 QT 的材料,「活潑的生命」，放在外面的櫃檯上，請大家自取，也爲購買的成本自由奉獻。仍有一月份的繁體，已經有二月份簡體/繁體、英文、青少年及孩童版。
In order to help us to receive God's words every day and hear God speak to us, we prepared some spiritual QT materials for everyone, "living life". They are put on the desk in the lobby. Please take them and freely contribute to the cost of purchase.
Now we have February Chinese and English edition for adults, youth and children.

9. 臺素蘭 (Su Lan Tai Chang)：我們敬愛的長者臺素蘭於 1/10/2022 安息主懷。
追思禮拜：1:45 pm., 週二 Tuesday, 1/18, 2022
地點：Turrentine-Jackson-Morrow (Ridgeview Memorial Park)
2525 Central Expressway North, Allen, TX 75013
Exit 38A, Ridgeview Road and Hwy 75
瞻仰遺容：週一晚上 6:00 - 8:00 pm, 1/ 17, 2022, 在上列地點
追思禮拜直播 Livestream on January 18th (at 2PM)，鏈接如下：
https://celebrationoflife.tv/memorial-services
Search: Chang, or Su Lan Chang, on January 18th

10. 本週生日 Birthday this week

孙心妮	Cindy Sun	司提反
	Angel Kuang	和平組

11. 結婚紀念日 Happy anniversary

柳毅定	John Leu	喜樂組
唐冰	Candice	喜樂組

12. 聚會人數 Meeting Attendance
上週小組 (Last week small groups)：189

馬太 7	馬可 12	路加 12	雅各 16	雅歌 13	恩典 6	安提阿 10	提摩太 9	拿但業 9
仁愛 13	喜樂 18	和平 7	忍耐 18	恩慈 11	信實 7	信心 6	司提反 15	

上週日實體崇拜 (Last Sunday Worship In-person)：
英文堂(English) 22；中文堂(Chinese) 43
上週日主日學 (Adult Sunday School)：42

新生命 9	教牧書信 13	撒母耳記上 14	小先知書 6

週日詩班練習 (Adult Choir) 16
上週三 禱告會 (Prayer Meeting) 14
週四 姊妹會查經班 (Sisters Group) 27，1/20 查考约翰福音第 13 章

13. 2021 財務奉獻報告 Offering Report

項目	十一月奉獻 November offering	十一月支出 November expense	到十一月底累計結存 Balance till end of Nov	十二月 Dec 經常費結存 GF Balance Tentative 初定的	一月奉獻 January Offering
經常 General	62,992.23	41,129.82	-31,264.85	7,186.65	50,247.84
宣教 Mission	26,960.69	3,435.78	35,551.20		3,674.57
South Asia		0	234		
建堂 Building	200	0	25,516.36		240
退修會 Retreat	0		-882.44		
慈惠 Benevolent	1,250		2,250.11		75
午餐 Lunch	1,002	484.98	553.37		265.75
月曆 Calendar	346	349	-3		
Special In			25		
活潑的生命 Book					68
總計 Total	92750.92	45399.58	31,979.75		54,571.16

至十一月底經常費累計收入 (Till November General Fund Income total) ： 430,791.31
至十一月底經常費累計支出 (Till November General Fund Expense total) ： 462,056.16

致 PCAC 家人們的公開信 (DTS 神學生：趙丹博，金成光)

親愛的 PCAC 家人們，主內平安！

在此歲末年初之際，衷心祝福每一位弟兄姊妹和家人們節日快樂，新年蒙福， 主的恩典滿溢充盈！

今天，我們（趙丹博，金成光）帶著依依不捨的心情向大家致信分享主的呼召 和離別之情。願創造天地萬物的父，我們的救主耶穌基督與內住在我們生命裡面的聖靈時時帶領 PCAC 的家人和我們一起攜手向前同奔天路，在這彎曲悖逆的時代忠心服侍，成為 主所喜悅的福音使者和器皿。

我，趙丹博，多年前蒙神呼召，要去第三世界做全時間的宣教士。2018 年因著神的帶領來到 DTS 接受神學裝備，期間有幸加入到 PCAC 的大家庭，得到教牧同工，神學生關懷委員會，小組弟兄姊妹以及眾多家人們的多方關愛，也更加堅定了畢業後與妻子 一同奔赴宣教禾場的使命。奇妙的是，從今年 4 月左右開始，頭腦中有時會出現與成光弟 兄一起在達拉斯植堂，向這裡的華人傳福音，建立以海外宣教為異象的教會，同時一起去 海外宣教的念頭。剛開始有這想法時我並沒有重視，因為我的計畫是畢業之後（若神允許） 我和妻子就去海外全時間宣教，我也知道成光的計畫是畢業後回大陸開拓家庭教會，所以我沒有將這個想法告訴任何人-包括成光以及我妻子。起初我以為這只是我個人的意願，只是想一想，並沒有為此禱告。但是隨著時間的推移，這樣的想法在 5、6 月間更頻繁的進入我的腦海裡。在 7 月初，我、成光和另一個 DTS 同學家庭一起午餐。席間，成光弟兄與我分享了他過去的三天做夢的事情，讓我驚訝不已。才知道神在這件事情上的心意。

(請繼續下頁，Continue to next page)

我，金成光，大學期間信主，畢業後在北京一邊工作，一邊參與到家庭教會的植堂拓展事工。2014 年神呼召我的妻子到韓國接受 MDiv 神學裝備，2019 年神又激動我勇敢的放下積累多年的職場經歷，到美國接受神學裝備，在人生的下半場成為全職植堂拓展的工人。7 月初的一天淩晨，在恍惚中我夢到自己和幾個人在一起努力的傳福音在籌備植 堂。第二天淩晨也是在差不多的時間，夢到已經成立了一間教會而且在努力的牧養和服侍肢體。更奇妙的是，在第三天的淩晨居然夢到我和丹博弟兄在宣教的禾場一起為眾多生病的肢體按手禱告做醫治釋放的工作。而第四天剛剛好與丹博弟兄有個午餐聚會，閑來無事，就半開玩笑的分享了夢到的內容，沒想到丹博弟兄卻驚詫不已，隨後分享了他自己這段時 間以來神如何感動他要與我一同植堂的心路歷程。

我們兩人都很驚奇和興奮於神居然通過不同的方式讓我們都有一起植堂的異象，同時又安排了奇妙的午餐機會彼此溝通各自的領受。興奮之餘，我們決定為領受的植堂異象禱告，再次確認神的感動。過去的幾個月來我們不但各自禱告，期間兩家人也一起聚集 禱告。隨著時間的推移和禱告的深入，聖靈卻給我們更多內心的平安和喜樂，所以我們決定與牧師分享神的呼召和感動，並且得到了牧師的積極肯定和鼓勵。

雖然離別總是傷感的，但是想到我們在主裡面是一家人，而且分離也是為了神的福音的緣故，內心中便充滿了喜樂和盼望，也可以讓我們忘記背後努力向前，向標杆奔跑。

為了籌備新植堂相關諸多事宜，我們（趙丹博，金成光）參與 PCAC 教會的敬拜和服侍將到 2022 年 1 月 16 日為止。考慮到目前 PCAC 兒童事工人手不足問題，我們的妻子（Eunice.Lee 姊妹和 Ruth.Zhao 姊妹）將會持續現有在兒組的服侍直到 PCAC 找到適 合的人選為止（希望 2022 年 5 月為止可以順利交接服侍的工作）。

最後，衷心地祝福我親愛的 PCAC 的弟兄姐妹們，祝您們愛心常駐，福杯滿溢。 也懇請大家常常為我們禱告，彼此守望，榮耀歸主。

DTS 神學生：趙丹博，金成光敬上 於 2022 年元月

林牧師：【十二籃零碎】

法國的昆蟲學家法布爾曾經仔細觀察松樹行列毛蟲的行進行為，並以牠們為實驗對象。

法布爾所做的實驗中，最有意思的一個是計誘毛蟲走上一個花盆的邊緣。毛毛蟲一走上花盆就不斷沿著邊緣前進，當然牠們仍然不忘一面行進一面吐絲。牠們的速度有時快有時慢，不過平均一分鐘大約能走九公分。令法布爾訝異的是，這群硬頭的毛毛蟲當天在花盆邊緣一直走到筋疲力竭才停頓下來，其間牠們曾經稍做休息，但卻沒得吃也沒得喝，連續走了十個小時。第二天還是埋著頭繼續走，第三天依然如此，就這麼沒頭沒腦地走著、走著，整整走了一個星期，看得法布爾都不忍心。終於到了第八天，有一隻毛毛蟲突破困境，走出隊伍爬下花盆。當晚所有的毛毛蟲才在那一隻毛毛蟲英明的領導之下重返家園。

法布爾扣除牠們休息的時間粗略地估算一下，牠們在花盆上繞圈子的時間約有八十四小時，以每分鐘九公分的速度算來，這七天下來，牠們共走了四百五十四公尺，繞行花盆三百三十圈。

行列毛蟲的排隊行為，當然有一定的功用。不過對牠們有了認識之後，原先對行列毛蟲聽話、守紀律的觀感全然消失，只覺得牠們既固執又愚昧，除了用「盲從」這兩個字來形容之外，似乎沒有更好的詞了！